



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

14. Juni 2011

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 10. JUNI 2011

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 10. Juni 2011 blieb die Position **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) unverändert.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) erhöhte sich aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen um 0,5 Mrd EUR auf 176,8 Mrd EUR.

Die Bestände des Eurosystems an marktfähigen **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) stiegen um 0,1 Mrd EUR auf 342,7 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) nahm um 0,8 Mrd EUR auf 843,5 Mrd EUR zu. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) sanken um 2,5 Mrd EUR auf 70,7 Mrd EUR.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) nahmen um 1,8 Mrd EUR auf 338,4 Mrd EUR zu. Am Mittwoch, dem 8. Juni 2011, wurde ein **Hauptrefinanzierungsgeschäft** in Höhe von 110,8 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 102,4 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurden **Termineinlagen** in Höhe von 75 Mrd EUR fällig, und neue Einlagen in derselben Höhe mit einer Laufzeit von einer Woche wurden hereingenommen.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug praktisch null (was in etwa dem Betrag der Vorwoche entsprach). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 10,4 Mrd EUR (gegenüber 20,4 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) verringerten sich um 0,1 Mrd EUR auf 135,2 Mrd EUR. Dieser Rückgang war auf das Fälligwerden von Wertpapieren zurückzuführen, die im Rahmen des Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen erworben worden waren. In der Woche zum 10. Juni 2011 belief sich der Wert der im Rahmen des Programms für die Wertpapiermärkte getätigten Ankäufe somit auf insgesamt 74,9 Mrd EUR, und der Wert des im Rahmen des Programms zum Ankauf gedeckter

Schuldverschreibungen gehaltenen Portfolios betrug 60,3 Mrd EUR. Die in beiden Portfolios enthaltenen Wertpapiere werden in den Büchern als Held-to-maturity-Wertpapiere geführt.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen stiegen die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 5,7 Mrd EUR auf 197,4 Mrd EUR.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Konsolidierter Ausweis des Eurosystems - 14/06/2011

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	350.670	0	1 Banknotenumlauf	843.498	830
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	219.620	208	2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	282.834	-4.279
2.1 Forderungen an den IWF	74.880	-6	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	197.395	5.734
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	144.740	213	2.2 Einlagefazilität	10.409	-10.015
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	23.336	126	2.3 Termineinlagen	75.000	0
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	21.278	2.255	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	21.278	2.255	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	29	3
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	5.400	-1.218
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	423.876	-8.258	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	102.442	-8.319	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	78.427	-2.297
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	321.313	0	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	70.661	-2.478
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7.767	181
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	38.066	-1.956
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	42	42	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	1.589	-764
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	79	19	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	11.942	635
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	36.634	-3.670	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	11.942	635
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	477.881	15	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	135.180	-100	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	52.612	0
7.2 Sonstige Wertpapiere	342.702	115	10 Sonstige Passiva	190.841	2.358
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	34.521	0	11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	305.890	0
9 Sonstige Aktiva	304.761	2.915	12 Kapital und Rücklagen	81.478	279
Aktiva insgesamt	1.892.579	-6.410	Passiva insgesamt	1.892.579	-6.410

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.